

نام و نام خانوادگی:

مقطع و رشته: پایه هفتم

نام پدر:

شماره داوطلب:

تعداد صفحه سؤال: ۳ صفحه

جمهوری اسلامی ایران

اداره ی کل آموزش و پرورش شهر تهران

اداره ی آموزش و پرورش شهر تهران منطقه ۱۱ تهران

دبیرستان غیردولتی دخترانه سرای دانش واحد انقلاب

آزمون پایان ترم نوبت اول سال تحصیلی ۹۹-۱۳۹۸

نام درس: عربی

نام دبیر: مهسا کاشی پور

تاریخ امتحان: ۱۳۹۸/۱۰/۲۳

ساعت امتحان: ۰۸:۰۰ صبح

مدت امتحان: ۹۰ دقیقه

محل مهر و امضا: مدیر	نمره به عدد:	نمره به حروف:	نمره به عدد:	نمره به حروف:	
	نام دبیر:	تاریخ و امضا:	نام دبیر:	تاریخ و امضا:	
ردیف	سؤالات				نمره
	مهارت ترجمه: ۷.۵ نمره				
۵,۵	<p>جملات و احادیث زیر را به فارسی روان ترجمه کنید.</p> <p>الف) دَورَانِ إِلَى الْيَمِينِ مَمْنُوعٌ:  ب) أَدَبُ الْمَرْءِ خَيْرٌ مِنْ ذَهَبِهِ:  ج) الْوَحْدَةُ خَيْرٌ مِنْ جَلِيسِ السُّوءِ:  د) سَلَامَةُ الْعَيْشِ فِي مَدَارَاهُ النَّاسِ:  هـ) النِّعْمَتَانِ مَجْهُولَتَانِ: الصَّحَّةُ وَالْإِمَانُ:  و) خَمْسَةُ أَشْيَاءَ حَسَنَةٌ فِي النَّاسِ: الْعِلْمُ وَالْعَدْلُ وَالسَّخَاوَةُ وَالصَّبْرُ وَالْحَيَاءُ:</p>				۱
۱	<p>ترجمه های ناقص را کامل کنید.</p> <p>الف) حسن الخلق نصف .....  ب) عدد شهور السنه:  ج) زمان طویل:  د).....هذا العالم؟ هو ابن سینا</p> <p>الدين  إثنا عشر  الشهر  من</p> <p>العلم  أربعة  السنه  ما</p>				۲
۱	<p>ترجمه درست را انتخاب کنید.</p> <p>۱) هاتان مرأتان مسرورتان  الف) این دو زن، خوشحال هستند.  ب) این ها دو زنی هستند که خوشحالند.  ۲) عليك بمداراة الناس  الف) تو باید با مردم مدارا کنی.  ب) باید با مردم مدارا کرد.</p>				۳
صفحه ۱ از ۳					

مهارت واژه شناسی ۲.۵ نمره

نام هر تصویر را در زیر آن بنویسید.



.....

.....

.....

.....

۱

۱

کلمات مترادف و متضاد را پیدا کرده و در کنار هم بنویسید.

۰,۵

۲

«عداوة، واقف، الأم، أخت، جالس، والدۀ»

مترادف:..... متضاد:.....

معنای کلماتی که زیر آن ها خط کشیده شده است را بنویسید.

۰,۵

۳

الف) هذا الجندي في الصورة:.....

ب) هي لاعبة فائزة:.....

کلمات ناهم‌هنگ را مشخص کنید.

۰,۵

۴

الف) وراء (ب) جنب (ج) فوق (د) كم  
الف) السماء (ب) الشجرة (ج) الصورة (د) الجبل

مهارت شناخت و کاربرد قواعد ۱ نمره

در جالی خالی اسم اشاره مناسب بنویسید.

۱

۱

الف).....الرجال في المسجد. (دور)

ب).....البيت الجميل. (نزدیک)

ج).....المعلمتين جالستين.

د).....المومنات مجاهدات. (نزدیک)

مهارت درک و فهم ۲ نمره



در جملات زیر اسم مثنی، جمع مذکر سالم، جمع مونث سالم و جمع مکسر را پیدا کنید.

۱

۱

الف) إخوتی فی المدرسه. (ب) الله يحب المومنین (پ) البائعات فی الحديقتين

مثنی:..... جمع مذکر سالم:..... جمع مونث سالم:..... جمع مکسر:.....

درستی یا نادرستی جملات زیر را بر اساس حقیقت بنویسید.

۰,۵

۲

الف) عدد بعد ستة: ثمانية. صحيح غلط

ب) البحر مكان مرتفع صحيح غلط

۰,۵	<p>هر کلمه از ستون "الف" را به کلمه مناسب ستون "ب" وصل کنید. (یک کلمه اضافی است)</p> <p>«الف» بلاء الانسان فيه الانسان عبده</p> <p>«ب» العداوة الاحسان اللسان</p>	۳
	مهارت مکالمه ۲ نمره	
۱	<p>در جالی خالی کلمه پرسشی مناسب بنویسید.</p> <p>الف) ..... حالك؟ أنا بخير.</p> <p>ب) ..... في البيت؟ كتب القصص.</p> <p>ج) ..... هذه الحقيبة؟ هذه الحقيبة لزهرا.</p> <p>د) ..... بحر الخزر؟ في شمال ايران.</p>	۱
۰,۵	<p>سوالات زیر از شماست. به آن ها پاسخ دهید.</p> <p>الف) هل أنت من شیراز؟ لا، ..... / ..... (به هر دو صورت پاسخ داده شود)</p> <p>ب) ما إسمک؟ .....</p>	۲
۰,۵	<p>با توجه به تصاویر به سوالات زیر پاسخ مناسب بنویسید.</p> <p>الف) كم عدد المفاتيح؟ .....</p>  <p>ب) هل هذه الحديقة؟ ..... ، .....</p> 	۳
صفحه ی ۳ از ۳		

جمع بارم : ۵ نمره

نام درس: عربی، هفتم  
 نام دبیر: مهسا کاشی پور  
 تاریخ امتحان: ۱۳۹۸/۱۰/۲۳  
 ساعت امتحان: ۸:۰۰ صبح  
 مدت امتحان: ۹۰ دقیقه

اداره ی کل آموزش و پرورش شهر تهران  
 اداره ی آموزش و پرورش شهر تهران منطقه ۱۱ تهران  
 دبیرستان غیر دولتی دخترانه سرای دانش واحد انقلاب  
**کلید** سؤالات پایان ترم نوبت اول سال تحصیلی ۹۹-۹۸



ردیف	راهنمای تصحیح	محل مهر یا امضاء مدیر
	مهارت ترجمه	
۱	الف) گردش به راست ممنوع (است) ۰,۵ ب) ادب انسان بهتر از طلایش است ۱ ج) تنهایی بهتر از همنشین بد است ۱ د) سلامت زندگی در مدارا کردن است ۱ ه) دو نعمت ناشناخته اند: تندرستی و امنیت ۱ و) پنج چیز در مردم خوب (حسن) است: دانش، عدالت، بخشندگی، صبر، شرم. ۱	
۲	الف) الدین ب) أثناعشر ج) السنة د) مَن (هر مورد ۰,۲۵)	
۳	الف) گزینه ب (۱) گزینه الف (۲) (هر مورد ۰,۵)	
	مهارت واژه شناسی	
۱	کلمات به ترتیب: الرمان، الكرسي، السيارة، الجوال (هر مورد ۰,۲۵)	
۲	مترادف: الام، الوالدة متضاد: واقف، جالس (هر مورد ۰,۲۵)	
۳	الف) سرباز ب) بازیکن (هر مورد ۰,۲۵)	
۴	الف) گم ب) الصورة (هر مورد ۰,۲۵)	
	مهارت شناخت و کاربرد قواعد	
۱	الف) اولئك ب) هذا ج) هاتين د) هولاء (هر مورد ۰,۲۵)	
	مهارت درک و فهم	
۱	مثنی: الحديقتين جمع مذكر سالم: المومنين جمع مونث سالم: البائعات مكسر: إختوتی (هر مورد ۰,۲۵)	
۲	الف) غلط ب) غلط (هر مورد ۰,۲۵)	
۳	به ترتیب: اللسان، الاحسان (هر مورد ۰,۲۵)	
	مهارت مکالمه	
۱	الف) كيف ب) ما/ماذا ج) لمن د) أين (هر مورد ۰,۲۵)	
۲	الف) لا، أنا من طهران / أنا طهرانية ب) اسمی (هر اسمی درست است) (هر مورد ۰,۲۵)	
۳	الف) خمسة ب) لا، هذه الحقیبة (هر مورد ۰,۲۵)	
جمع بارم: ۱۵ نمره	نام و نام خانوادگی مصحح:	مهسا کاشی پور
		امضاء: